



MINISTERO DELL'ISTRUZIONE, DELL'UNIVERSITÀ E DELLA RICERCA
UFFICIO SCOLASTICO REGIONALE PER IL VENETO
DIREZIONE GENERALE
Riva de Biasio – S. Croce 1299 - 30135 VENEZIA
Ufficio IV – Ordinamenti scolastici - Formazione – Diritto allo studio

MIURAOODRVEuff.4/n. 6413-C42a

Venezia, 2 maggio 2011

*Ai Dirigenti delle Istituzioni Scolastiche
statali e paritarie del Veneto
Loro Sedi*

e, p.c. (...)

**OGGETTO: Servizio Nazionale di Valutazione - Rilevazione degli apprendimenti a.s. 2010-2011.
Ultime indicazioni.**

Come noto, in questi giorni l'INVALSI ha pubblicato diversi documenti che riguardano il profilo organizzativo della rilevazione in oggetto al link

<http://www.invalsi.it/snv1011/index.php?action=informazioniutili>

Nell'avvicinarsi delle date previste per le prove, si intende porre alla Loro attenzione alcuni aspetti, che sono stati oggetto di vari quesiti rivolti a questo Ufficio da parte delle Scuole.

Si invitano le SS.LL. a fornire agli allievi, ai loro genitori, ai docenti, in particolare ai somministratori, e al personale non docente, tutte le informazioni necessarie per la buona riuscita dell'operazione in rapporto alle sue finalità, affinché le prove del SNV vengano affrontate con serenità, impegno e correttezza. La rilevazione, infatti, risponde all'esigenza di valutare i risultati conseguiti dal sistema scolastico nel suo complesso, in linea con le esperienze più avanzate a livello internazionale, ma anche fornisce alle singole scuole uno strumento importante per l'autovalutazione e il miglioramento del proprio lavoro nel confronto con un riferimento esterno, dato dagli esiti del campione rappresentativo sia a livello nazionale che regionale.

Al link <http://www.invalsi.it/snv1011/campione/index.php> è disponibile un **modulo attraverso il quale ciascuna scuola potrà verificare se è parte di tale campione o meno.**

Come previsto, **nelle classi-campione verranno inviati degli osservatori esterni.** Seguirà, a breve, nota di questo Ufficio, nella quale saranno comunicati alle Scuole campione e agli Osservatori i rispettivi abbinamenti.

In questi giorni stanno giungendo alle Scuole, tramite corriere, i **pacchi contenenti gli strumenti per la rilevazione.** Questi pacchi devono essere aperti per verificare che essi contengano tutti i materiali necessari in quantità sufficiente (si vedano le istruzioni per il controllo del materiale al link http://www.invalsi.it/snv1011/documenti/Istruzione_controllo_materiale_SNV1011.pdf)

Aperto i pacchi, si troveranno all'interno i plichi contenenti le prove, cellofanati e chiusi con una fascetta termosaldata. **Tale fascetta termosaldata, che racchiude per ogni classe le prove, non deve essere tagliata per nessuna ragione fino al giorno della somministrazione, operazione che, nelle scuole campione, dovrà avvenire alla presenza dell'Osservatore.** In questo caso dovrà anche essere redatto apposito verbale nel quale si constati l'integrità di dette fascette e dei materiali nel loro complesso.

Il Dirigente Scolastico è in ogni caso personalmente responsabile della custodia dei plichi, che dovranno essere conservati in luogo sicuro (cassaforte o armadio chiuso a chiave) al quale lui solo abbia accesso, per garantire la massima riservatezza fino al giorno di ciascuna somministrazione.

Si ricorda che **i somministratori,** individuati in modo tale che non siano insegnanti delle classi in cui svolgeranno il loro compito, **dovranno prendere visione del manuale,** già pubblicato sul sito dell'INVALSI, almeno una settimana prima delle date previste per la somministrazione, in modo da avere una conoscenza approfondita delle procedure descritte in esso.

Inoltre è importante che pongano **attenzione all'abbinamento dei codici agli studenti, riportato nella scheda riepilogativa che rimarrà in possesso esclusivo della scuola,** e lo rispettino nei vari momenti di consegna dei fascicoli agli studenti stessi.

L'applicazione corretta e rigorosa di tutte le indicazioni del protocollo di somministrazione garantisce l'affidabilità e la comparabilità degli esiti, quali elementi indispensabili per una valutazione che si basa su prove standardizzate. Tale valutazione non è in antitesi con la valutazione formativa e sommativa realizzata dai docenti, ma anzi vuole offrire un utile punto di riferimento esterno nell'ottica di un approccio integrato.

Per le classi non campione la consegna della scheda alunni e delle schede-risposta studente (cartacee) avverrà attraverso apposito corriere su prenotazione da parte delle Scuole al link <http://snv1011.invalsi.it/>

Per le classi campione, invece, i risultati delle prove verranno registrati dagli osservatori su particolari maschere elettroniche (**le schede-risposta cartacee non dovranno essere utilizzate**).

Le modalità con cui l'INVALSI renderà disponibili dette maschere, nonché quelle con cui le stesse dovranno essere rinviate all'Istituto, una volta completata la compilazione, saranno pubblicate a breve.

Anche quest'anno i **fascicoli compilati dagli studenti resteranno alle scuole**.

In merito alla **partecipazione alle prove di alcune particolari tipologie di alunni**, si rimanda alla nota dell'INVALSI *sugli alunni con particolari bisogni educativi* (alunni con diagnosi di DSA e alunni con disabilità certificata), disponibile al primo link citato.

I risultati di queste tipologie di alunni, verranno elaborati in maniera a sé stante, qualora richiesto dal Dirigente in un successivo momento, e non saranno ricompresi nel risultato aggregato medio di scuola o di classe.

Gli **alunni con cittadinanza non italiana** dovranno tutti partecipare alle prove, ma i risultati di quelli frequentanti la scuola italiana da meno di un anno non incideranno sul risultato medio della scuola o della classe. In ogni caso, per quanto riguarda tutti gli altri alunni con cittadinanza non italiana, la restituzione dei dati di scuola e di classe avverrà anche separata in base alla distinzione tra alunni italiani, alunni di origine immigrata di prima generazione, alunni di origine immigrata di seconda generazione.

Per quanto riguarda **l'organizzazione delle giornate di somministrazione**, si precisa quanto segue:

- **nella scuola primaria le prove devono svolgersi per le classi II e V in successione**. Fatto salvo lo svolgimento in sequenza, ovvero prima nella classe seconda e poi nella classe quinta, vi è la possibilità per il Dirigente della scuola di decidere in merito alla variazione dell'orario di inizio
- **nella scuola secondaria di I e di II grado, la prova di matematica si svolgerà prima di quella di italiano**
- per quanto riguarda la **prova di matematica per la classe II della scuola secondaria di II grado**, si rinvia alla nota relativa agli strumenti consentiti, che **consiglia fortemente l'uso di righello e calcolatrice**
(http://www.invalsi.it/snv1011/documenti/Strumenti_prova_matem_II_superiore_01.pdf)

L'Ufficio resta a disposizione per le necessità che le scuole potranno rappresentare ai seguenti indirizzi mail:

mariarita.ventura@istruzioneeventeto.it
autonomia.veneto@istruzione.it

Si confida nella massima necessaria cura nell'espletamento degli adempimenti richiesti, quali funzionali alla piena regolarità ed al buon esito di tutte le operazioni.

Ringraziando le SS.LL. per la consueta e fattiva collaborazione, si porgono i migliori saluti.

IL DIRIGENTE
Gianna Miola